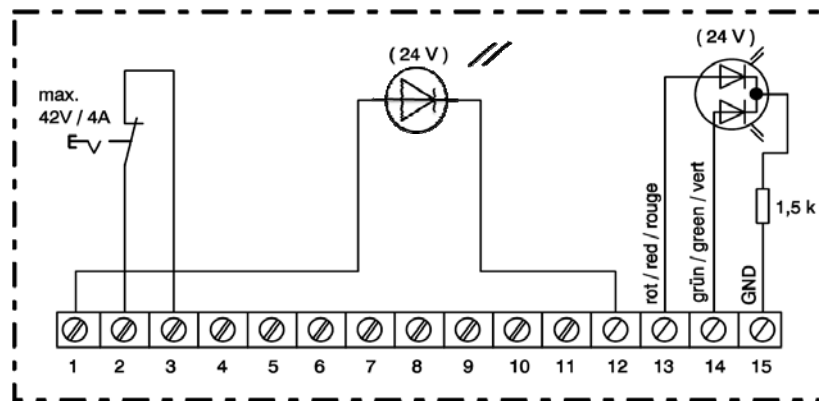


# Anleitung 1337-----00



Hinweis: Zum Abziehen der Schutzhaube muss ein Sicherungs- (z.B. Schraubendreher) ausgerastet werden.

Schutzhaube erst nach kompl. Funktionsprüfung der Fluchttürverriegelung und bei nicht betätigtem Nottaster (Pilztaster gezogen) aufrasten

Instruction: For drawing off the protection cap, a hook must be released (e.g. by screw driver)

The protection cap can only be released after testing the performance of the emergency doors and if the emergency button is not actuated. (Button drawn)

Instruction: Pour retirer le capot de protection il faut cliqueter un crochet à linguet desse sécurité (par un tournevis.)

Le capot de protection ne peut être cliqueter qu'après avoir testé le fonctionnement des portes sortie de secours et si le bouton de secours n'est pas en action. (Bouton tire')

1337-----00 ab 1.9.2009 Technische Änderungen vorbehalten

Zusatz/Ersatzteile: 1337-1NO Mikroschalter Schliesserkontakt  
1337-2NC Mikroschalter Öffnerkontakt  
Z1337-1-----00 Ersatzhaube für 1337

KESO AG  
Sicherheitssysteme  
Untere Schwandenstrasse 22  
CH-8805 Richterswil  
Telefon +41 44 787 34 34  
Telefax +41 44 787 35 35  
info@keso.com  
www.keso.com

KESO SA  
Succursale Suisse romande  
Z.I. Le Trési 9B  
CH-1028 Préverenges  
Téléphone +41 21 811 29 29  
Téléfax +41 21 811 29 00  
keso.sa@keso.com  
www.keso.com